## ΜΑΝΙΦΕΣΤΟ

Fr. Emmanuel Hatzidakis
Orthodox Priest

π. Ἐμμανουὴλ Χατζηδάκης ὀρθόδοξος Ἱερέας

My dear Christians,

I am writing these words to inform you where our Church is lately, because most people are not informed by their shepherds.

Our Church leaders, prelates of different titles (patriarchs, archbishops, metropolitans and bishops) have abandoned the faith of our Fathers.

This was shown more openly at the socalled Synod of Crete in June 2016. In one of its texts this pseudo-Synod recognized the existence of other Churches besides the Orthodox Church. We believe that God's Church is only one, and this is the Orthodox Church.

Four Autocephalous (independent) Orthodox Churches did not participate in this pseudo-Synod of Crete, while two of these, the Churches of Bulgaria and Georgia, condemned its decisions. The Orthodox Church is being torn in two.

The worst is that our Patriarch and all the bishops that follow him want to unite with those other "Churches," without first being united in the same faith. This would mean that the struggles of our Fathers were in vain.

According to our Patriarch, the differences that exist between us, which the Holy Synods of the Church have condemned, no longer prevent us from uniting.

Our Patriarch not only says this, but shows in practice that all Christians, Orthodox, Catholics and Protestants, are brothers and sisters in the Lord and all belong to the same Church of Christ.

It is no longer allowed to call those who are outside the Orthodox Church "heretics" and "schismatics." To them, there are no

Άγαπητοί μου Χριστιανοί,

Σᾶς γράφω αὐτὰ τὰ λόγια γιὰ νὰ σᾶς πληροφορήσω ποῦ βρίσκεται ἡ Ἐκκλησία μας τὸν τελευταῖο καιρό, γιατὶ ὁ περισσότερος κόσμος δὲν ἐνημερώνεται ἀπὸ τοὺς ποιμένες του.

Οἱ ἐκκλησιαστικοί μας ἠγέτες, ἀρχιερεῖς διαφόρων τίτλων (Πατριάρχες, Ἀρχιεπίσκοποι, Μητροπολῖτες καὶ Ἐπίσκοποι) ἔχουν ἐγκαταλείψει τὴν πίστη τῶν Πατέρων μας.

Αὐτὸ φάνηκε περισσότερο μὲ τὴ Σύνοδο τῆς Κρήτης τὸν περασμένο Ἰούνιο τοῦ 2016. Σὲ ἕνα κείμενό της αὐτὴ ἡ ψευτο-σύνοδος ἀναγνώρησε ὅτι ὑπάρχουν καὶ ἄλλες Ἐκκλησίες ἐκτὸς τῆς Ὀρθοδόξου. Ἐμεῖς πιστεύομε ὅτι ἡ Ἐκκλησία τοῦ Θεοῦ εἶναι μία καὶ μόνη, καὶ αὐτὴ εἶναι ἡ Ὀρθόδοξη.

Τέσσερις αὐτοκέφαλες Ἐκκλησίες δὲν ἔλαβαν μέρος στὴν ψευτο-σύνοδο τῆς Κρήτης, ἐνῶ δύο ἀπ' αὐτές, ἡ Ἐκκλησία τῆς Βουλγαρίας καὶ τῆς Γεωργίας, καταδίκασαν τὶς ἀποφάσεις της. Ἡ 'Ορθόδοξη Ἐκκλησία πάει νὰ σχιστεῖ στὰ δύο.

Τὸ χειρότερο εἶναι ὅτι ὁ Πατριάρχης μας καὶ ὅλοι οἱ ἐπίσκοποι ποὺ τὸν ἀκολουθοῦν, θέλουν νὰ ἑνωθοῦν μὲ τὶς ἄλλες αὐτὲς "ἐκκλησίες," δίχως νὰ ἑνωθοῦν πρῶτα στὴν ἴδια πίστη. Δηλαδὴ οἱ ἀγῶνες τῶν Πατέρων πῆγαν χαμένοι.

Σύμφωνα μὲ τὸν Πατριάρχη μας, οἱ διαφορὲς ποὺ ὑπάρχουν μεταξύ μας, τὶς ὁποῖες καταδίκασαν οἱ Ἅγιες Σύνοδοι τῆς Ἐκκλησίας, δὲν μᾶς ἐμποδίζουν πιὰ νὰ ἑνωθοῦμε.

Ό Πατριάρχης μας δὲν τὸ λέει μόνο, ἀλλὰ καὶ τὸ δείχνει ἐμπράκτως, ὅτι ὅλοι οἱ Χριστιανοί, Ὁρθόδοξοι, Καθολικοί, καὶ Προτεστάντες, εἴμαστε ἀδελφοὶ ἐν Κυρίῳ, καὶ ἀνήκομε ὅλοι στὴν ἴδια Ἐκκλησία τοῦ Χριστοῦ.

Έτσι βλέπομε ὅλο καὶ πιὸ συχνὰ τὴν παρουσία μὴ Ὁρδοδόξων κληρικῶν σὲ Ὁρθόδοξες ἀκολουθίες, ὅπως τὰ Ἅγια Θεοφάνεια, καὶ πολὸ συχνὰ στὸ Πατριαρχεῖο μὲ Καρδινάλιους, μὲ τὸν ἴδιο τὸν Πάπα, ἀκόμα καὶ μὲ ἀλλοθρήσκους.

more schisms and heresies; anyone from any tradition and form of worship is in the Church of Christ.

The Patriarch has given the directive to no longer receive those Christians who want to become Orthodox through baptism, because, he says, since they are baptized in the name of the Holy Trinity they have a valid baptism. For us there are no Sacraments outside the Church.

They recognize the aero-baptism that is performed even by non-Christians, and fiercely hunt down priests who dare to baptize converts. They allow marriages with non-Orthodox, without requiring them to become Orthodox.

They say that we should not let minor differences divide us, we should no longer insist in dogmas that became the reason we are divided and remain separated, and that we should be united in love.

Were the struggles of our Fathers, who kept our faith in the Holy Trinity and in our Christ pure and undefiled, in vain? "We have gone beyond them," they would reply, "because we have more love than they had."

We, my dear Christians, must follow the faith of our Fathers: of Saint Nektarios, of the holy Elder Paisios, of Saint Justin the New and of all the Saints, whose teachings are not followed by our Patriarch and by all the bishops in America.

## What do we need to do?

- Courageously resist our ecumenist Bishops
- Priests who want to remain Orthodox need to stop commemorating them
- Start following an Orthodox Bishop

fr. Zumanuel Hatjiolakis

• Stand behind our priests

Fr. Emmanuel Hatzidakis

Orthodox Priest
fremmanuel@orthodoxwitness.org
1 (727) 698-3400

Λένε ὅτι δὲν ἐπιτρέπεται πιὰ νὰ καλοῦμε αἰρετικούς καὶ σχισματικοὺς αὐτοὺς ποὺ εἶναι ἐκτὸς τῆς Ὀρθόδοξης Ἐκκλησίας. Δὲν ὑπάρχουν πιὰ σχίσματα καὶ αἰρέσεις. Ὅλοι μαζὺ ἀποτελοῦμε τὴν Ἐκκλησία τοῦ Χριστοῦ, ὁ καθένας ἀκολουθῶντας τὴν παράδοσή του καὶ τὴ λατρεία του.

Ό Πατριάρχης ἔχει δώσει ἐντολὴ νὰ μὴ βαπτίζωμε πιὰ τοὺς Χριστιανοὺς ποὺ θέλουν νὰ γίνουν Ὀρθόδοξοι μὲ βάπτισμα, γιατὶ, λέει, ἐφ' ὅσον εἶναι βαπτισμένοι στὸ ὄνομα τῆς Ἁγίας Τριάδας ἔχουν ἔγκυρο βάπτισμα. Γιὰ μᾶς δὲν ὑπάρχουν Μυστήρια ἐκτὸς τῆς Ἐκκλησίας.

Άναγνωρίζουν τὸ ἀεροβάπτισμα ποὺ γίνεται ἀκόμα καὶ ἀπὸ μὴ Χριστιανοὺς, καὶ κυνηγοῦνε λυσσαλαία τοὺς ἱερεῖς ποὺ τολμᾶνε νὰ βαπτίζουν προσήλυτους. Ἐπιτρέπουν τὸ γάμο μὲ μὴ Ὀρθόδοξους, δίχως νὰ γίνωνται πρῶτα Ὀρθόδοξοι.

Λένε ὅτι δὲν πρέπει νὰ ἀφήνωμε μικροδιαφορὲς νὰ μᾶς χωρίζουν. Νὰ μὴν ἐπιμένωμε πιὰ στὰ δόγματα, ποὺ γίνανε ἡ αἰτία ποὺ χωριστήκαμε καὶ παραμένομε χωρισμένοι. Ἄς εἴμαστε ἑνωμένοι στὴν ἀγάπη.

Πᾶνε λοιπὸν χαμένοι οἱ ἀγῶνες τῶν Πατέρων μας νὰ κρατήσουν τὴν πίστη μας στὴν Ἁγία Τριάδα καὶ στὸν Χριστό μας ἀνόθευτη καὶ ἀμόλυντη; Ναί, λένε. Ἐμεῖς τοὺς ἔχομε ξεπεράσει, γιατὶ ἔχομε περισσότερη ἀγάπη ἀπ' αὐτούς!

Έμεῖς, ἀγαπητοί μου Χριστιανοί, ὀφείλομε νὰ ἀκολουθοῦμε τὴν πίστη τῶν Πατέρων μας: τοῦ Άγίου Νεκταρίου, τοῦ Άγίου Γέροντα Παϊσίου, τοῦ Άγίου Ἰουστίνου τοῦ Νέου καὶ ὅλων τῶν Άγίων, τὶς διδασκαλίες τῶν ὁποίων δὲν ἀκολουθοῦν ὁ Πατριάρχης μας καὶ ὅλοι οἱ ἐπίσκοποι στὴν Άμερική.

## Τὶ χρειάζεται νὰ κάνωμε;

- Νὰ ἀντισταθοῦμε θαρραλέα στοὺς
   Οἰκουμενιστὲς Ἐπισκόπους μας
- οἱ ἱερεῖς ποὺ τοὺς ἀκολουθοῦν νὰ σταματήσουν νὰ τοὺς μνημονεύουν
- νὰ ἀκολουθοῦν ἕνα Ὀρθόδοξο Ἐπίσκοπο, καὶ
- ὅλος ὁ λαὸς νὰ τοὺς ὑποστηρίξει.

M. Supararit Xarfusarus

π. Ἐμμανουὴλ Χατζηδάκης Ὁρθόδοξος Ἱερέας fremmanuel@orthodoxwitness.org 1 (727) 698-3400

